# **SIEMENS**





OpenAir™ VAV-Kompaktregler KNX/PL-Link G..B181.1E/KN

**Technische Grundlagen** 

Siemens Schweiz AG
Sektor Infrastructure & Cities
Building Technologies Division
Gubelstrasse 22
6301 Zug
Schweiz
Tel. +41 41-724 24 24
www.siemens.com/sbt

© 2011 Siemens Schweiz AG Änderungen vorbehalten

# Inhaltsverzeichnis

1	Zu dieser Dokumentation	5
1.1	Änderungsnachweis	5
1.2	Bevor Sie beginnen	5
1.2.1	Marken	
1.2.2	Copyright	
1.2.3 1.2.4	Qualitätssicherung  Dokumentnutzung / Leseaufforderung	
1.3	Zielsetzung dieser Dokumentation	
1.4	Abkürzungen und Namenskonventionen	
1. <del>4</del> 1.4.1	Abkürzungen	
1.4.2	Namenskonventionen	
1.5	Referenzierte Dokumente	6
2	Gerät	7
2.1	Typenübersicht	
2.1.1	Varianten, Hilfsmittel und Zubehör	
2.1.2	Auswahlhilfe für alle Typen	
2.1.3	Versionsübersicht	
2.2	Ausführung und Gerätebestandteile	10
2.3	Abmessungen	10
2.4	Human-machine interface	11
2.5	Elektrischer Anschluss	12
2.6	Messverfahren	13
3	Funktionalität / Einsatz	14
3.1	Verwendungszweck	14
3.2	Gerätekombinationen	14
3.3	Anwendungsbeispiele	15
3.3.1	Anwendungsbeispiel 1: Zuluftregelung	
3.3.2	Anwendungsbeispiel 2: Zu- und Abluftregelung	
3.3.3	Anwendungsbeispiel 3: AHU - Optimierung	
3.4	Weitere Applikationsbeispiele	
3.4.1 3.4.2	Applikationsbeispiele für Synco 700 (ab Serie C)	
<b>4</b> 4.1	Elektrische und mechanische Installation	
4.1	Mechanische Installation / Montage  Elektrische Installation / Verkabelung	
4.2.1	Speisungsverkabelung	
4.2.2	Busverkabelung	
5	Parametrierung und Betriebsarten	21
5.1	Einstellungen und Benutzerinteraktion	
5.1.1	Geräteparameter	
5.1.2	Berechnungsformeln	
5.2	Konfigurations- und Wartungstools	
5.2.1	PC-Software ACS941 und ACS931	
5.2.2	Handbediengerät AST10	23

5.3	Einstellbeispiele	24
5.3.1	Symbole und Parameter	
5.3.2	Min-/Max-Regelung im übergeordneten Regler	
5.3.3	Min-/Max-Regelung im VAV-Kompaktregler	
5.3.4	Master/Slave-Betrieb	28
6	Projektierung und Inbetriebnahme	30
6.1	Grundlegendes	30
6.1.1	Systemumgebungen	
6.1.2	Dokumentation von Projektierung und Inbetriebnahme	30
6.1.3	Adressaufkleber	30
6.2	Projektierung	31
6.2.1	Projektierung mit KNX S-Mode	31
6.2.2	Projektierung mit KNX LTE-Mode / Synco 700	31
6.2.3	Projektierung mit Desigo PL-Link / Desigo PXC3	32
6.3	Inbetriebnahme	33
6.3.1	Voraussetzungen	
6.3.2	Inbetriebnahme mit KNX S-Mode	
6.3.3	Inbetriebnahme mit KNX LTE-Mode	
6.3.4	Inbetriebnahme mit PL-Link	34
7	Sicherheit und EMV-Optimierung	35
7.1	Hinweise zur Sicherheit	35
7.2	Gerätespezifische Vorschriften	36
7.3	Hinweise zur EMV-Optimierung	37
8	Technische Daten	38
9	Parameter und Datenpunkte	39
9.1	Parameterbeschreibung	
9.2	Geräteparameter (ACS931 / ACS941 / AST10)	
9.3	Parameter für Projektierungs-Tools	
9.4	S-Mode Datenpunkte	
	·	
10	Entsorgung	42

# 1 Zu dieser Dokumentation

# 1.1 Änderungsnachweis

Version	Datum	Änderungen	Kapitel	Seiten

# 1.2 Bevor Sie beginnen

#### 1.2.1 Marken

Die in dieser Dokumentation verwendeten Drittmarken und deren juristische Inhaber sind nachfolgend aufgeführt. Die Nutzung der Marken unterliegt den internationalen und landesspezifischen rechtlichen Bestimmungen.

Marke(n)	Juristische Inhaber
KNX®	Konnex Association, B - 1831 Brussels-Diegem Belgium
	http://www.konnex.org/

Alle in der Tabelle aufgeführten Produktnamen sind registrierte (®) oder nicht registrierte (™) Marken der in der Tabelle aufgeführten jeweiligen Inhaber. Aufgrund dieses Hinweises in diesem Kapitel wird auf eine weitere Kennzeichnung (z.B. mit Symbolen wie ® und ™) der Marken im Interesse der Lesbarkeit verzichtet.

## 1.2.2 Copyright

Die Vervielfältigung und Weitergabe dieses Dokumentes ist nur mit Einverständnis der Firma Siemens gestattet und darf nur an autorisierte Personen / Gesellschaften mit spezifischen Fachkenntnissen erfolgen.

## 1.2.3 Qualitätssicherung

Die vorliegenden Dokumentationen wurden mit größter Sorgfalt zusammengestellt.

- Alle Dokumente werden einer regelmäßigen inhaltlichen Prüfung unterzogen.
- Alle notwendigen Korrekturen werden in nachfolgenden Versionen eingearbeitet.
- Anpassungen bzw. Korrekturen an den beschriebenen Produkten ziehen eine Anpassung dieser Dokumente nach sich.

Bitte informieren Sie sich über den aktuellsten Stand der Dokumentation.

Sollten Sie bei der Nutzung dieser Dokumentation Unklarheiten entdecken, Kritik oder Anregungen haben, senden Sie diese bitte an ihren lokalen Ansprechpartner der nächstgelegenen Niederlassung. Die Adressen der Siemens Ländergesellschaften finden Sie unter <a href="https://www.siemens.com/sbt">www.siemens.com/sbt</a>.

#### 1.2.4 Dokumentnutzung / Leseaufforderung

Die mit unseren Produkten (Geräte, Applikationen, Tools, etc.) zur Verfügung gestellten oder parallel erworbenen Dokumentationen müssen vor dem Einsatz der Produkte sorgfältig und vollständig gelesen werden.

Wir setzen voraus, dass die Nutzer der Produkte und Dokumente entsprechend autorisiert und geschult sind, sowie entsprechendes Fachwissen besitzen, um die Produkte anwendungsgerecht einsetzen zu können.

Weiterführende Informationen zu den Produkten und Anwendungen erhalten Sie:

 im Intranet (<u>nur für Siemens Mitarbeiter</u>) unter https://workspace.sbt.siemens.com/content/00001123/default.aspx

- bei Ihrer nächstgelegenen Siemens Niederlassung www.siemens.com/sbt oder bei Ihrem Systemlieferanten
- vom Supportteam im Headquarters <u>fieldsupport-zug.ch.sbt@siemens.com falls</u> kein lokaler Ansprechpartner bekannt ist

Bitte beachten Sie, dass Siemens soweit gesetzlich zulässig keinerlei Haftung für Schäden übernimmt, die durch Nichtbeachtung oder unsachgemäße Beachtung der obigen Punkte entstehen.

## 1.3 Zielsetzung dieser Dokumentation

Diese Basisdokumentation beschreibt die netzwerkfähigen VAV-Kompaktregler GDB181.1E/KN und GLB181.1E/KN<sup>1</sup>. Diese Geräte dienen der Regelung variabler oder konstanter Luftvolumenströme.

Der Aufbau dieser Dokumentation folgt den zugrundeliegenden Arbeitsabläufen. Nach einer Beschreibung des Geräts und der Anwendungsbereiche wird auf Montage, Projektierung und Inbetriebnahme eingegangen. Ein Referenzteil führt die technischen Daten, Parameter und Datenpunkte auf.

# 1.4 Abkürzungen und Namenskonventionen

## 1.4.1 Abkürzungen

Abkürzung	Beschreibung
Desigo TRA	Total Room Automation (Teil von Desigo V5)
ABT	Automation Building Tool (Komponente von Desigo XWP)
SSA	Setup and Service Assistant
LTE	Logical Tag Extended (KNX-Mode)
USS	Universal Serial Interface Protocol (Industrie-Automationsprotokoll)
VSD	Variable Speed Drive (Frequenzumformer)

#### 1.4.2 Namenskonventionen

Der Begriff "VAV-Kompaktregler" bezieht sich in diesem Dokument immer gleichermaßen auf die Typen GDB181.1E/KN und GLB181.1E/KN

#### 1.5 Referenzierte Dokumente

- [1] G..B181.1E/KN Datenblatt für VAV-Kompaktregler (N3547)
- [2] G..B181.1E/KN Montageanleitung für VAV-Kompaktregler (M3547)
- [3] AST10 Handbediengerät für VAV-Kompaktregler (N5851 und B5851)
- [4] AST11 Schnittstellenkonverter (N5852)
- [5] ACS931 PC-Software für OEM (N5853)
- [6] ACS941 PC-Software für Service (N5854)
- [7] Desigo V5 Grundlagenhandbuch, Kapitel 21 "Raumautomation"
- [8] Desigo XWP (ABT Online-Hilfe)
- [9] Desigo TRA Setup and Service Assistant (SSA) (CM111050de)
- [10] Desigo TRA Montage- und Installationshandbuch (CM111043de)
- [11] Synco Kommunikation über KNX Bus Basisdokumentation (P3127)
- [12] Synco 700 Universalregler RMU710B,RMU720B, RMU730B (P3150)
- [13] Synco Planungs- und Inbetriebnahmeprotokoll V2.6 (C3127)
- [14] Synco KNX S-Mode Datenpunkte (Y3110)
- [15] KNX, Volume 3: System Specifications, Part 7, Chapter 2: Datapoint Types

٠

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Die VAV-Kompaktregler mit DC 0...10 V / 3-Punkt-Ansteuerung GDB181.1E/3, GLB181.1E/3 und der VAV-Modularregler ASV181.1E/3 werden in der Basisdokumentation P3544 behandelt.

# 2 Gerät

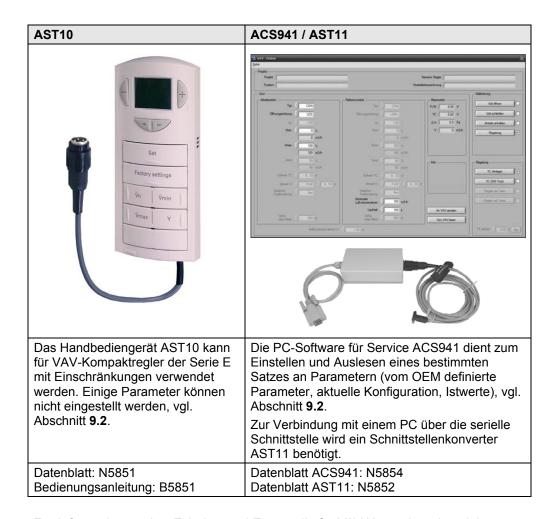
# 2.1 Typenübersicht

## 2.1.1 Varianten, Hilfsmittel und Zubehör

VAV-Kompaktregler KNX/PL-Link



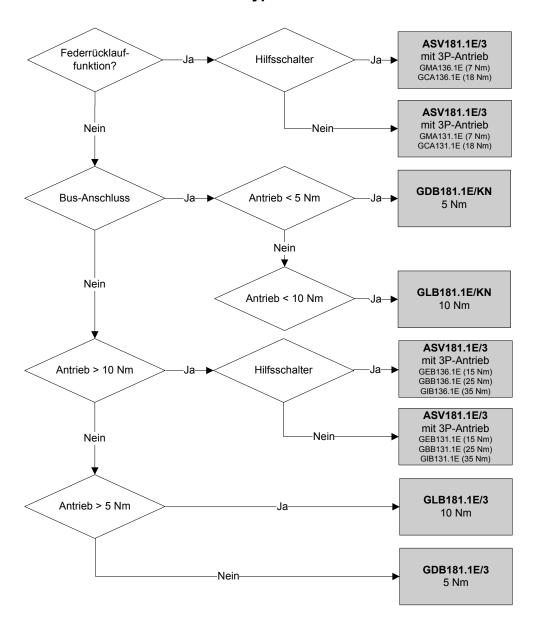
Hilfsmittel für Inbetriebnahme und Service



Zubehör

Für Informationen über Zubehör und Ersatzteile für VAV-Kompaktregler, siehe Datenblatt N4698.

# 2.1.2 Auswahlhilfe für alle Typen



## 2.1.3 Versionsübersicht

Version	Serie E		
Erkennung	110608E  1 Ltd GDB181.1E/KN  (NX 179 EE		
Merkmale	<ul> <li>Ansteuerung über KNX (LTE- und S-Mode) oder Desigo PL-Link.</li> <li>Neuer Differenzdrucksensor.</li> <li>Gleichzeitige Rückmeldung von Klappenposition und Luftvolumenstrom.</li> <li>Optionale adaptive Öffnungswinkelbestimmung (Adaptive Positionierung).</li> <li>HMI mit Drucktaster und LED.</li> </ul>		

# 2.2 Ausführung und Gerätebestandteile

Die VAV-Kompaktregler bestehen aus einem Differenzdrucksensor, Stellantrieb und digital konfigurierbarer Reglerelektronik. Sie sind zum Befestigen auf Klappenachsen von mindestens 30 mm Länge vorgesehen. Sie sind unterteilt in eine Bodengruppe und ein zweiteiliges Gehäuse.

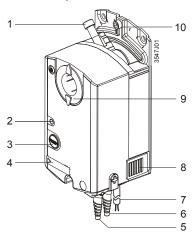
#### Die Bodengruppe enthält:

- Grundplatte aus Stahl mit Luftklappenachsbefestigung für unterschiedliche Achsdurchmesser und -querschnitte (vgl. Abschnitt 2.3) und Drehwinkelbegrenzer,
- ein wartungsfreies und geräuscharmes Stirnradgetriebe,
- eine magnetische Hysteresekupplung mit berührungsarmer Kraftübertragung; Stellantrieb dadurch blockier- und überlastsicher, dies auch im Dauerbetrieb.

Integriert im Gerät sind (Hinweis: der Deckel darf nicht abgenommen werden):

- die Reglerelektronik,
- der Differenzdrucksensor mit Anschluss-Schläuchen,
- der Synchronmotor f
  ür den Klappenantrieb.

Wichtige Geräteteile

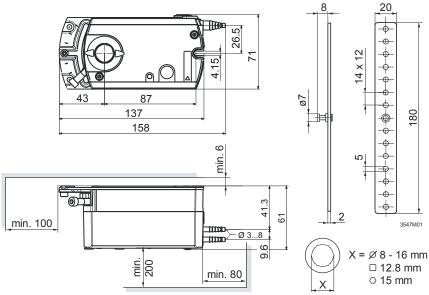


- 1 Achsbefestigungsschraube
- 2 LED
- 3 Drucktaster
- 4 Konfigurations- und Wartungsschnittstelle (unter Abdeckung)
- 5 Anschlussstutzen für Differenzdruckmessung der Volumenstrom-Box
- 6 Anschlussstutzen für Differenzdruckmessung der Volumenstrom-Box ("+": Seite mit höherem Druck)
- 7 2 Anschlusskabel (Speisung und Kommunikation), je 2-adrig
- 8 Getriebeausrastschieber
- 9 Drehwinkel-Positionszeiger
- 10 Drehwinkel-Begrenzungsschraube

Getriebeausrastschieber

Für die Handverstellung der Luftklappen kann das Getriebe **im spannungslosen** Zustand über den Getriebeausrastschieber ausgekuppelt werden.

# 2.3 Abmessungen



Alle Maße in mm

# 2.4 Human-machine interface

Die Benutzerinteraktion mit der Mensch-Maschine-Schnittstelle (Human-machine interface, HMI) ist nachfolgend beschrieben, vgl. ebenso Abschnitt **6.3.1**. Das HMI besteht aus einer LED und einem Drucktaster.

#### Drucktaster

Drucktaster-Betätigung	Bedeutung
Kurz (<0,5 s)	Umschalten in den Programmiermodus oder Quittieren der Anzeige eines Verbindungstests
Mittellang (>2 s und <20 s)	Verbindungstest durchführen (Nur mit PL-Link verfügbar)
Lang (>20 s)	Rücksetzen in den Auslieferungszustand

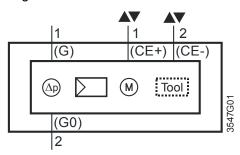
### LED-Statusanzeige

LED-Anzeige	Bedeutung
dunkel	<ul><li>a) Gerät ist von der Spannungsversorgung getrennt</li><li>b) Gerät ist in Betrieb und funktioniert ordnungsgemäß</li></ul>
1x orange blinkend	Rückmeldung für mittellangen Tastendruck
dauernd orange blinkend	Warten (Verbindungstest oder Rücksetzen in Auslieferungszustand)
rot blinkend	Verbindungstest fehlgeschlagen
rot	Gerät befindet sich im Programmiermodus
grün	Verbindungstest wurde erfolgreich ausgeführt

### 2.5 Elektrischer Anschluss

Die VAV-Kompaktregler werden mit zwei vorverdrahteten Anschlusskabeln ausgeliefert, deren Kabelenden mit Aderendhülsen versehen sind. Alle mit den VAV-Kompaktreglern verbundenen Geräte müssen an denselben Neutralleiter G0 angeschlossen werden.

# **Geräteschaltplan** (gilt für alle Typen)



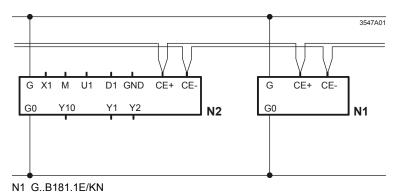
Tool = 7-polige Konfigurations- und Wartungsschnittstelle (Serie E: 7-poliger Anschluss)

Speisungs- und Bus-Anschlusskabel (farbcodiert und markiert)

Ader- beschriftung	Aderfarbe	Klemmen- Code	Bedeutung	
Kabel 1: Speisun	Kabel 1: Speisung / schwarze Ummantelung			
1	rot (RD)	G	Spannung Phase AC 24 V	
2	schwarz (BK)	G0	Spannung Neutralleiter AC 24 V	
Kabel 2: Bus-Anschluss / grüne Ummantelung				
1	rot (RD)	CE+	Bus-Anschluss (KNX / PL-Link)	
2	schwarz (BK)	CE-	Bus-Anschluss (KNX / PL-Link)	

#### Anschlussschaltplan Anschluss an den KNX TP1-Bus

Die VAV-Kompaktregler werden als KNX-Geräte an einen Bus nach dem KNX-TP1 Standard angeschlossen. Es sind die KNX-spezifischen Beschränkungen hinsichtlich Leitungslängen, Speisung, Anzahl anschließbarer Geräte und Abstände zu beachten. Einen Überblick geben die Dokumente [11] und [14] sowie der KNX-Standard.



N2 RDG400KN (als Beispiel für ein VAV-fähiges Raumgerät)

Hinweis

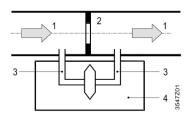
Je nach Gerät kann sich der Anschluss an den Klemmen unterscheiden. Neben Geräten mit Doppelklemmen und solchen mit intern verbundenen Klemmen sind auch Anschlüsse über Abzweigdosen möglich. Produktspezifische Informationen sind den jeweiligen Produktdokumentationen zu entnehmen.

Die Betriebsspannung an den Klemmen G und G0 muss den Anforderungen für SELV oder PELV genügen.

Es sind Sicherheitstransformatoren mit doppelter Isolation nach EN 61558 zu verwenden; sie müssen für 100 % Einschaltdauer ausgelegt sein.

## 2.6 Messverfahren

Ein Wirkdruckaufnehmer, der üblicherweise in Form eines Messkreuzes, einer Messblende oder einer Venturidüse im Luftstrom vorliegt, ist die Grundlage für die Messung des Luftvolumenstroms.



#### Legende

- 1 Luftvolumenstrom-Istwert
- 2 Strömungswiderstand (schematisch)
- 3 Messleitung
- 4 Differenzdrucksensor

Differenzdrucksensor

Der Luftvolumenstrom wird mit einem Differenzdrucksensor gemessen. Der Istwert des Luftvolumenstroms (in % und in m³/s) kann neben dem Istwert der Klappenposition über den Busanschluss übertragen und auf einen übergeordneten Regler geschaltet oder zur Anzeige verwendet werden². Der Differenzdrucksensor arbeitet langzeitstabil ohne Rekalibration.

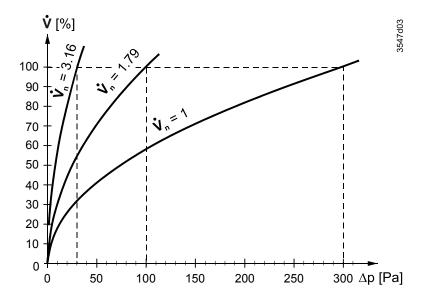
Hinweis

Es ist zu beachten, dass in kritischen Fällen eine Materialverträglichkeits-Prüfung unter Berücksichtigung der Schadstoffe und Konzentrationen durchzuführen ist.

# Einstellung des $\dot{V}_n$ Kennwertes

Mit Hilfe des Parameters  $V_n$  kann der Hersteller der Volumenstrom-Box (OEM) den Anwendungsbereich des Sensors des VAV-Kompaktreglers (0...300 Pa) werkseitig an das jeweilige Gerätenennvolumen anpassen. Die Wirkung von  $V_n$  ist im nachfolgenden Diagramm dargestellt.

Wirkung  $\dot{V}_n$ 



Berechnung  $\dot{V}_n$ ( $\Delta p_n$  = Nennwirkdruck)

$$\dot{V}_{n} = \sqrt{\frac{300\,Pa}{\Delta p_{n}\,Pa}}$$

Berechnungsbeispiel

Es sei angenommen, dass eine Volumenstrom-Box für einen Nennwirkdruck von  $\Delta p_n$  = 120 Pa ausgelegt ist. Dann ist  $V_n$  gleich 1.58 zu setzen:

$$\dot{V}_{n} = \sqrt{\frac{300 \text{ Pa}}{120 \text{ Pa}}} = \sqrt{2.5} = 1.58$$

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Die Einheit m³/s ist durch den KNX-Standard [15] bedingt (Datentyp 14.077, vgl. auch Abschnitt 9.4)

# 3 Funktionalität / Einsatz

# 3.1 Verwendungszweck

#### **Anwendung**

Die VAV-Kompaktregler sind für die Regelung eines variablen oder konstanten Luftvolumenstroms vorgesehen.

#### Systemumgebungen:

- Gebäudeautomatisierung mit dem Siemens Peripheriebus PL-Link (Desigo Total Room Automation)
- Gebäudeautomatisierung mit KNX LTE-Mode (Synco 700 ab Serie C)
- Gebäudeautomatisierungssysteme mit KNX S-Mode (Integration von Drittanbietergeräten und freie Programmierbarkeit)

#### Einsatzmöglichkeiten:

- Zuluftregelung
- Abluftregelung
- Zuluft-/Abluftkaskadenregelung mit
  - Verhältnisregelung 1:1
  - Verhältnisregelung (Über- / Unterdruck)
  - Differenzregelung (Über- / Unterdruck)
- Luftklappen mit einem Nenndrehmoment bis 5 oder 10 Nm

Die VAV-Kompaktregler dürfen nicht in Umgebungen eingesetzt werden, in denen die Luft mit klebrigen und fettigen Bestandteilen durchsetzt oder mit aggressiven Medien beladen ist.

### 3.2 Gerätekombinationen

Die VAV-Kompaktregler sind KNX-zertifiziert und können mit allen applikationsmäßig geeigneten KNX-Geräten verbunden werden, sofern entsprechende Datenpunkte zur Verfügung stehen.

Gerät	Тур	Datenblatt		
Regler und Raumbediengeräte				
Raumthermostat mit Regler	RDG400KN	3192		
Raumthermostat	RDU341	3172		
Universalregler	RMU7	3144		
Webserver	OZW7	5702		
PL-Link-Automationsstation	PXC3	9203		
Tools für Konfiguration und Service				
Handbediengerät	AST10*	5851		
Schnittstellenkonverter	AST11	5852		
PC-Software für Service	ACS941* ab v3.0	5854		
Service-Kit (ACS941 + AST11)	AST21	-		
Tools für Projektierung und Inbetriebnahme (tlw. geeignet auch für Konfiguration)				
Tools für PL-Link	Desigo ABT / SSA			
Tool für KNX LTE-Mode	Synco ACS790	5649		
Tools für KNX S-Mode	ETS3 / ETS4			

<sup>\*</sup> AST10 / ACS941 bis v2.x: eingeschränkte Funktionalität

# 3.3 Anwendungsbeispiele

Im Folgenden wird anhand typischer Anwendungsbeispiele ein Überblick über die Möglichkeiten des Geräts gegeben. Die Anwendungsbeispiele sind

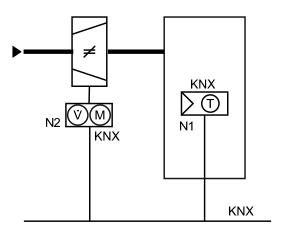
- Einfache Zuluftregelung
- Zu- und Abluftregelung
- Zu- und Abluftregelung mit Optimierung einer Luftaufbereitungsanlage.

Regelung im ansteuernden Regler

Grundlage aller mit VAV-Kompaktreglern realisierter Anwendungen ist, dass der Luftvolumenstrom vorzugsweise im ansteuernden Regler geregelt wird.

### 3.3.1 Anwendungsbeispiel 1: Zuluftregelung

Anlagenbeispiel 1 Zuluftregelung, Regelung durch z.B. RDG400KN Der einfachste Fall ist die Raumtemperaturregelung (Kühlen oder Heizen) mit einem VAV-Kompaktregler im Zuluftkanal. Ausgehend von einem durch Gebäudenutzer vorgegebenen Temperatursollwert kann ein VAV-fähiger Raumthermostat einen Luftvolumenstromsollwert zwischen 0...100% ausgeben.

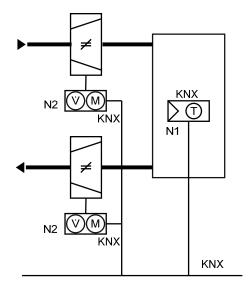


Legende:

N1 Raumgerät mit Temperatursensor N2 VAV-Kompaktregler

## 3.3.2 Anwendungsbeispiel 2: Zu- und Abluftregelung

Verwendet man VAV-Kompaktregler für den Zuluft- und den Abluftkanal, so werden diese in der Regel einzeln vom Raumregler angesteuert. Durch Einstellen der Werte für  $V_{\text{max}}$  und  $V_{\text{min}}$  entsprechend den Beispielen in Abschnitt **5.3** kann ein konstanter Druck, Über- oder Unterdruck in einer Zone oder in einem Raum realisiert werden.



Legende:

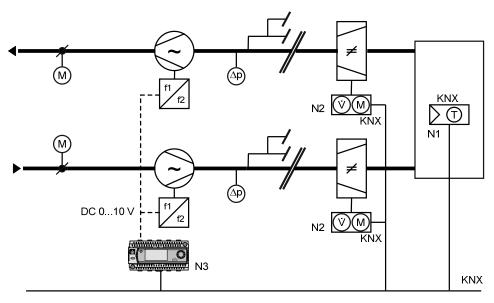
N1 Raumgerät mit Temperatursensor N2 VAV-Kompaktregler (Zuluft / Abluft)

## 3.3.3 Anwendungsbeispiel 3: AHU-Optimierung

# Anlagenbeispiel 3 AHU-Optimierung

Im Zusammenspiel mit einem übergeordneten Universal-/Primärcontroller kann anhand des Rückmeldesignals (Istwert der Klappenstellung) ein Optimierungsalgorithmus für die zentrale Luftaufbereitungsanlage (Air Handling Unit, AHU) angesteuert werden. Diese Anwendung kann bspw. mit einem Universalregler wie z.B. Synco 700 RMU7x0B (ab Serie C) (wie unten dargerstellt) oder in Desigo PL-Link Umgebungen realisiert werden.

Die Regelung des Frequenzumformers (VSD) kann auf verschiedenen Wegen erfolgen. Die Abbildung zeigt eine DC 0...10 V Regelung, ebenso könnte je nach Anschlusskonfiguration eine Regelung über das USS- oder das Modbus-Protokoll erfolgen.



Legende:

N1 Raumgerät mit TemperatursensorN2 VAV-Kompaktregler (Zuluft / Abluft)

N3 Universal- / Primärregler

Für eine detaillierte Beschreibung dieser Anwendung in einem Synco 700 System, vgl. [12], Kapitel 23. Für eine detaillierte Beschreibung dieser Anwendung in einem Desigo PL-Link System, vgl. [8].

# 3.4 Weitere Applikationsbeispiele

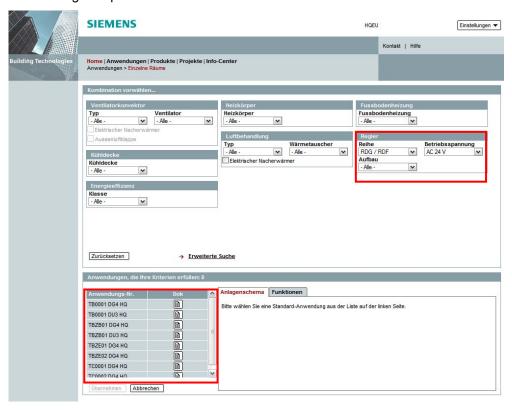
## 3.4.1 Applikationsbeispiele für Synco 700 (ab Serie C)

#### 3.4.1.1 Applikationsbeispiele in HIT

Im HVAC Integrated Tool (HIT) finden sich Anwendungsbeispiele für den Einsatz mit RDG400KN oder RDF341 Raumthermostaten unter

www.siemens.com/hit → Anwendungen → Einzelne Räume → Bereich "Regler": "RDG/RDF" im Dropdownfeld und Betriebsspannung = AC 24 V auswählen.

Dann erscheinen im unteren Bereich die zu dieser Auswahl passenden Anwendungsbeispiele.



(Darstellung: Änderungen vorbehalten)

#### 3.4.1.2 Applikationsbeispiele in gedruckten Dokumenten

In folgenden Druckdokumenten finden sich Anwendungsbeispiele:

- RDG/RDF Application Guide 0-92173-DE/EN
- Basisdokumentation RDF341
- Basisdokumentation RDG400KN

# 3.4.2 Applikationsbeispiele für Desigo Total Room Automation

Applikationsbeispiele für Desigo TRA werden im Engineering Tool ABT (Teil von Desigo XWP) als Library zur Verfügung gestellt, vgl. [8].

## Elektrische und mechanische 4 Installation

#### **Mechanische Installation / Montage** 4.1

Montage und Montage-Einschränkungen

Für die Montage und Einschränkungen hinsichtlich der Einbaulage ist unbedingt die Montageanleitung [2] zu beachten.

Umgebungsbedingungen

Die zulässige Umgebungstemperatur und die zulässige Umgebungsfeuchte sind zu beachten.

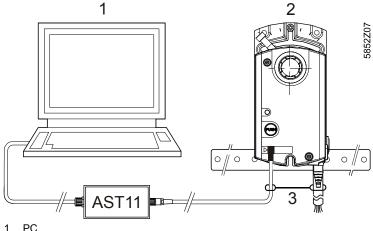
Handverstellung

Der Stellantrieb darf manuell nur im spannungslosen Zustand verstellt werden.

Mech. Drehwinkelbegrenzung

Bei Bedarf kann der Drehwinkelbereich durch entsprechendes Positionieren der Stellschraube eingestellt werden.

Konfigurations- und Wartungsschnittelle



- PC
- GDB181.1E/KN, GLB181.1E/KN 2
- Zugentlastung

# 4.2 Elektrische Installation / Verkabelung

## 4.2.1 Speisungsverkabelung

Die zulässigen Leitungslängen und Querschnitte der AC 24 V -

Speisungsverkabelung sind von der Stromaufnahme der Antriebe und vom zulässigen Spannungsabfall der Verbindungsleitungen zu den Antrieben abhängig. Die Leitungslängen können aus dem folgenden Diagramm oder mit Hilfe der angegebenen Formeln bestimmt werden, vgl. hierzu auch die technischen Daten in Abschnitt 8.

Hinweis

Bei der Bestimmung von Leitungslänge und Querschnitt ist außer dem zulässigen Spannungsabfall der Speiseleitungen (siehe nachfolgende Tabelle) auch die Einhaltung der zulässigen Toleranz der Betriebsspannung am Antrieb zu beachten.

Zulässiger Spannungsabfall Die Dimensionierung der Leitungen ist vom verwendeten Antriebstyp abhängig und auf folgender Basis zu bestimmen:

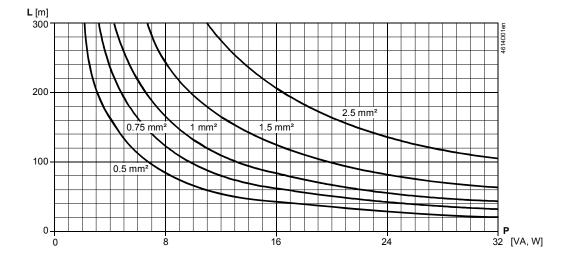
Тур	Betriebsspannung	Leiter	Max. zulässiger Spannungsabfall
GDB181 / GLB181	AC 24 V	G0, G	je 4 % (tot. 8 %)

Hinweis

Der Speisungsspannungsverlust bei AC 24 V darf max. 8 % (4 % über dem G0-Leiter) betragen.

# L/P-Diagramm für AC 24 V

Das Diagramm gilt für Betriebsspannungen AC 24 V und zeigt die zulässige Leitungslänge  ${\bf L}$  in Funktion der Leistung  ${\bf P}$  und als Parameter die Leitungsquerschnitte.

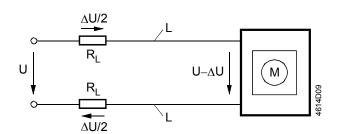


Hinweise zum Diagramm

Die Werte in [VA, W] auf der P-Achse sind den zulässigen Spannungsabfällen ( $\Delta U/2U = 4$  %) über der Leitung L gemäß vorstehender Tabelle und dem Prinzipschema zugeordnet.

P ist die maßgebende Leistungsaufnahme aller parallel geschalteten Antriebe.

Prinzipschema: Spannungsabfall über den Zuleitungen



19 / 44

# Formeln für Leitungslänge

Die maximalen Leitungslängen können mit nachstehenden Formeln berechnet werden.

Betriebsspannung	Zul. Spannungs- abfall / Leiter	Formel für Leitungslänge
AC 24 V	4 % von AC 24 V	$L = \frac{1313 \bullet A}{P} [m]$

- A Leitungsquerschnitt in [mm²]
- L zulässige Leitungslänge in [m]
- P Leistungsaufnahme in [VA] oder [W] (Typenschild)

Leistungsaufnahme und zulässiger Spannungsabfall bei 1 Antrieb

Betriebsspannung	Leistungsauf- nahme	Zul. Spannungsabfall für Leiter 1 (G), 2 (G0)
AC 24 V	3 VA	4 % von AC 24 V

**Beispiel**: Parallelschaltung von 4 Antrieben Bestimmung der Leitungslängen bei 4 Antrieben, bei AC 24 V Speisung. Maßgebend für die Leitungsdimensionierung sind nur die AC-Ströme in den Leitungen 1 (G) und 2 (G0). Max. zulässiger Spannungsabfall = 4 % pro Leiter.

- Leistung = 4 x 3 VA = 12 VA
- Leiterstrom = 4 x 0.125 A = 0.5 A

Zulässige einfache Leitungslänge für G, G0:

- 164 m bei 1.5 mm<sup>2</sup> Leiterguerschnitt bzw.
- 274 m bei 2.5 mm² Leiterquerschnitt

## 4.2.2 Busverkabelung

Ausführungen zur Topologie und Adressierung in KNX-Netzwerken finden sich in den Dokumenten [11] und [14]. Die folgenden Ausführungen setzen elektrische Installationen entsprechend dem Standard KNX-TP1 voraus.

# 5 Parametrierung und Betriebsarten

# 5.1 Einstellungen und Benutzerinteraktion

### 5.1.1 Geräteparameter

Parametereinstellung

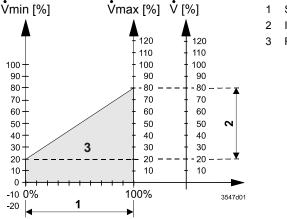
Die VAV-Kompaktregler werden in der Regel vom OEM grundlegend konfiguriert, insbesondere der Parameter  $V_n$ . Diese Grundkonfiguration ist unabhängig von der verwendeten Systemumgebung (PL-Link, KNX LTE-Mode, KNX S-Mode). Gesamtsystem-Projektierung und Inbetriebnahme setzen auf der Grundkonfiguration auf, die mit den unter "Gerätekombinationen" (S. 2) aufgeführten Tools erfolgt.

Für die Parametereinstellung stehen Konfigurations- und Wartungstools zur Verfügung, vgl. Abschnitt **5.2**. Je nach Netzwerkumgebung (PL-Link, KNX LTE oder KNX S-Mode) sind weitere Einstellmöglichkeiten verfügbar, vgl. auch Abschnitte **9.2** und **9.3** 

Die VAV-Kompaktregler werden mit den folgenden Parametern für das jeweilige Projekt konfiguriert. Diese Konfiguration ist in den Anlagenpapieren zu dokumentieren.

Parameter	Einstellung	Bedeutung	Siemens Ausliefereinstellung
V <sub>n</sub>	13,16	Kenngröße für nominalen Luft- volumenstrom, eingestellt durch Hersteller (OEM)	1
·V <sub>max</sub>	20120 %	Maximaler Luftvolumenstrom	100 %
V <sub>min</sub>	-20100 %	Minimaler Luftvolumenstrom	0 %
Öffnungs- richtung / DIR	r oder L	Drehrichtung der Luftklappe (Öffnungsrichtung) r = Uhrzeigersinn (UZS) L = Gegenuhrzeigersinn (GUZS)	r
Adaptive Positionierung	Aus oder Ein	Standardbetrieb für Stellungsanzeige der Klappenposition (Abb. 0°90° → 0100 %)	Aus
		Adaptiver Betrieb für Stellungsanzeige der Klappenposition (Abb. z.B. 0°60° → 0100 %)	
Höhe über Meer	05000 m (Auflösung 500 m)	Höhenangabe für Differenzdrucksensor	500 m

Variable Volumenstromregelung (VVS) Die VAV-Kompaktregler arbeiten im VVS-Betrieb, wenn sie an die Spannungsversorgung angeschlossen sind. Der Arbeitsbereich  $V_{\text{min}} \dots V_{\text{max}}$  wird mit dem Sollwertsignal ausgesteuert.



- 1 Sollwert
- 2 Istwert
- Regelbereich

Konstante Volumenstromregelung (KVS) Die VAV-Kompaktregler arbeiten im KVS-Betrieb, indem ein konstanter Sollwert vorgegeben bzw. eingestellt wird.

### 5.1.2 Berechnungsformeln

Den Parametern liegen folgende Berechnungsformeln zugrunde:

Berechnung  $\dot{V}_n$ ( $\Delta p_n$  = Nominaler Druck)

$$\dot{V}_n = \sqrt{\frac{300 \, Pa}{\Delta p_n \, Pa}}$$

300 Pa stellt die obere Grenze des Anwendungsbereichs des Differenzdrucksensors dar. Der nominale Druck bezeichnet den Druck in der VAV-Box bei einem gegebenen nominalen Volumenstrom und wird durch die Spezifikation des OEM bestimmt, vgl. auch Abschnitt **2.6**.

Min- und Max-Werte

$$V_{min}$$
 [%] =  $\frac{min. \ Volumenstrom [m^3/h]}{nom. \ Volumenstrom [m^3/h]} \cdot 100 [%]$ 

$$V_{\text{max}} [\%] = \frac{\text{max. Volumenstrom}[m^3/n]}{\text{nom. Volumenstrom}[m^3/n]} \cdot 100 [\%]$$

Istwert als Funktion von Sollwert und Min-/Max-Begrenzung

$$FLW [\%] = f \left( Sollwert, V_{max}, V_{min} \right) = \frac{Sollwert [\%] \cdot \left( V_{max} - V_{min} \right) [\%]}{100 [\%]} + V_{min} [\%]$$

Istwert als Funktion des Wirkdrucks

FLW [%] = 
$$f(\Delta p) = 100 [\%] \cdot Vn \cdot \sqrt{\frac{\Delta p [Pa]}{300 [Pa]}}$$

Wirkdruck als Funktion des Istwerts

$$\Delta p [Pa] = f (FLW) = 300 [Pa] \cdot \left(\frac{FLW [\%]}{100 \cdot Vn}\right)^{2}$$

# 5.2 Konfigurations- und Wartungstools

Konfiguration und Auslesen der Geräteparameter ist mit folgenden Tools möglich:

- mit der PC-Software ACS941 [6] oder ACS931 [5] zusammen mit dem Schnittstellenkonverter AST11 [4] über die Konfigurations- und Wartungsschnittstelle des VAV-Kompaktreglers,
- mit dem Handbediengerät AST10 [3].

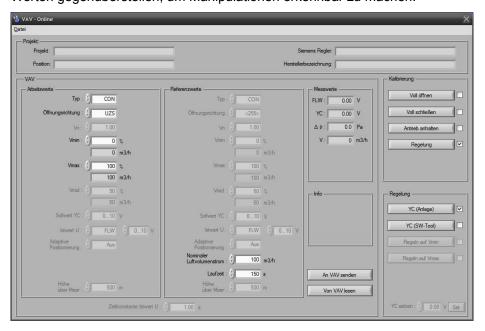
#### 5.2.1 PC-Software ACS941 und ACS931

Einsatzbereiche

Die PC-Software ACS941 ist für das Service- und Wartungspersonal bestimmt und wird zum Einstellen und Anzeigen der Parameterwerte mittels PC verwendet. Die Bedienung der Software ist im Datenblatt N5854 ([6]) dokumentiert.

Mit der PC-Software ACS941 können die in Abschnitt **9.2** aufgeführten Parameter eingestellt und ausgelesen werden. Die Software unterstützt Trendfunktionen und kann die vom OEM vorgegebenen Werte den aktuell im Gerät gespeicherten Werten gegenüberstellen, um Manipulationen erkennbar zu machen.

Hauptfenster der PC-Software ACS941



Neben der PC-Software ACS941 steht auch eine OEM-Version ACS931 ([5]) mit erweiterter Funktionalität zur Verfügung, mit der u.a. der Parameter  $V_n$  eingestellt werden kann.

#### 5.2.2 Handbediengerät AST10

Funktionalität

Mit dem Handbediengerät AST10 können die wichtigsten Geräteparameter ( $V_{min}$ ,  $V_{max}$ , DIR) eingestellt oder ausgelesen werden. Die Bedienung des Handbediengeräts ist im Datenblatt N5851 und in der Bedienungsanleitung B5851 ([3]) dokumentiert. Für VAV-Kompaktregler der Serie E sind Funktionseinschränkungen zu berücksichtigen. So kann die adaptive Positionierung oder die Höhenangabe nicht mit dem AST10 eingestellt werden.

Ausführung

Das Gerät ist für den tragbaren Einsatz vor Ort ausgeführt. Die Spannungsversorgung und Herstellung der Kommunikationsverbindung zwischen dem Einstellgerät und dem VAV-Kompaktregler erfolgen über eines der mitgelieferten 3-adrigen Anschlusskabel.

# 5.3 Einstellbeispiele

# 5.3.1 Symbole und Parameter

Legende zu den Einstellbeispielen Volumenstrom [%]

 $\dot{V}_{min}$  Minimaler Volumenstrom [%]

 $\dot{V}_{max}$  Maximaler Volumenstrom [%]

 $\dot{V}_{zuluft}$  Volumenstrom des Zuluftreglers [%]

V<sub>abluft</sub> Volumenstrom des Abluftreglers [%]

 $\dot{V}_{master}$  Volumenstrom des Zuluftreglers (Master) [%]

V<sub>slave</sub> Volumenstrom des Abluftreglers (Slave) [%]

## 5.3.2 Min-/Max-Regelung im übergeordneten Regler

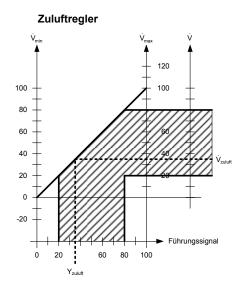
Bei Einstellung des minimalen bzw. maximalen Luftvolumenstroms im übergeordneten Regler müssen zwingend  $\dot{V}_{\text{min}}$  = 0% und  $\dot{V}_{\text{max}}$  = 100 % im VAV-Kompaktregler eingestellt sein.

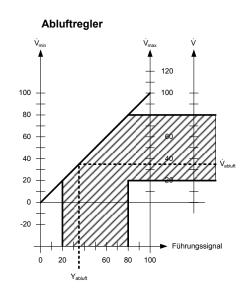
## Einstellbeispiel A1

#### VVS-Verhältnisregelung 1:1

	Zuluft		Abluft	
	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$
Übergeordneter Regler	20 %	80 %	20 %	80 %
VAV-Kompaktregler	0 %	100 %	0 %	100 %

Führungssignal:  $Y_{zuluft} = Y_{abluft} = 35 \%$ Ergebnis:  $\dot{V}_{zuluft} = \dot{V}_{abluft} = 35 \%$ 





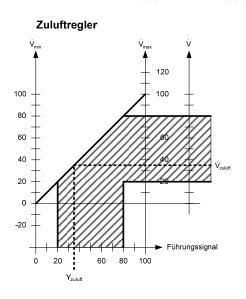
#### Einstellbeispiel A2

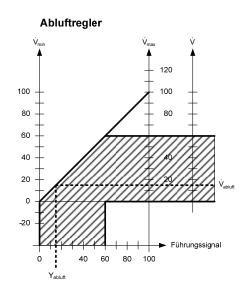
# VVS-Differenzregelung, mit 20 % konstantem Zuluftvolumenstromüberschuss (Raumüberdruck)

	Zuluft		Abluft	
	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$
Übergeordneter Regler	20 %	80 %	0 %	60 %
VAV-Kompaktregler	0 %	100 %	0 %	100 %

Führungssignal:  $Y_{zuluft} = 35 \%$ ,  $Y_{abluft} = Y_{zuluft} - 20 \% = 15 \%$ 

Ergebnis:  $\dot{V}_{zuluft} = 35 \%$ ,  $\dot{V}_{abluft} = 15 \%$ 





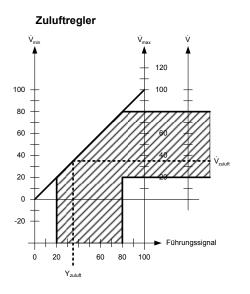
#### Einstellbeispiel A3

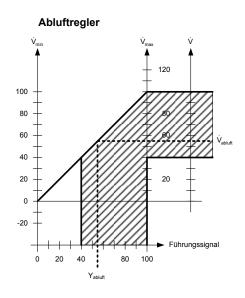
# VVS-Differenzregelung, mit 20 % konstantem Abluftvolumenstromüberschuss (Raumunterdruck)

	Zuluft		Zuluft Abluft		
	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	
Übergeordneter Regler	20 %	80 %	40 %	100 %	
VAV-Kompaktregler	0 %	100 %	0 %	100 %	

Führungssignal:  $Y_{zuluft} = 35 \%$ ,  $Y_{abluft} = Y_{zuluft} + 20 \% = 55 \%$ 

Ergebnis:  $\dot{V}_{zuluft} = 35 \%$ ,  $\dot{V}_{abluft} = 55 \%$ 





## 5.3.3 Min-/Max-Regelung im VAV-Kompaktregler

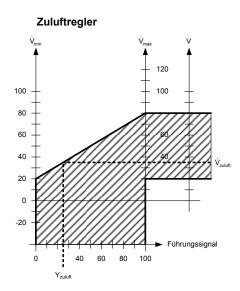
Bei Einstellung des minimalen bzw. maximalen Luftvolumenstroms im VAV-Kompaktregler müssen zwingend  $\dot{V}_{min}$  = 0% und  $\dot{V}_{max}$  = 100 % im übergeordneten Regler eingestellt sein. In dieser Einstellungsart sind die beiden Führungssignale vom übergeordneten Regler für den Zuluft- bzw. den Abluftregler gleich groß. Dies ermöglicht eine Zu/Abluftregelung mit einem Führungssignal.

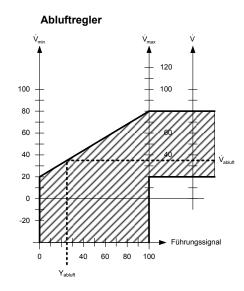
#### **Einstellbeispiel B1**

VVS-Verhältnisregelung 1:1

	Zuluft		Abluft	
	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$
Übergeordneter Regler	0 %	100 %	0 %	100 %
VAV-Kompaktregler	20 %	80 %	20 %	80 %

Führungssignal:  $Y_{zuluft} = Y_{abluft} = 25 \%$ Ergebnis:  $\dot{V}_{zuluft} = \dot{V}_{abluft} = 35 \%$ 





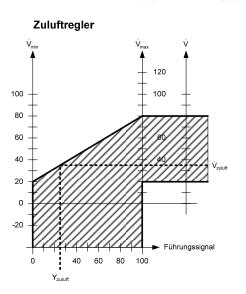
#### Einstellbeispiel B2

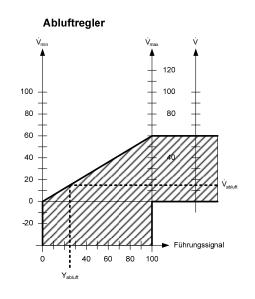
# VVS-Differenzregelung, mit 20 % konstantem Zuluftvolumenstromüberschuss (Raumüberdruck)

	Zuluft		Abluft	
	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$
Übergeordneter Regler	0 %	100 %	0 %	100 %
VAV-Kompaktregler	20 %	80 %	0 %	60 %

Führungssignal:  $Y_{zuluft} = Y_{abluft} = 25 \%$ 

Ergebnis:  $\dot{V}_{zuluft} = 35 \%, \dot{V}_{abluft} = 15 \%$ 





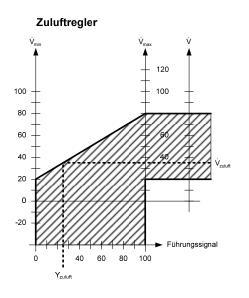
#### Einstellbeispiel B3

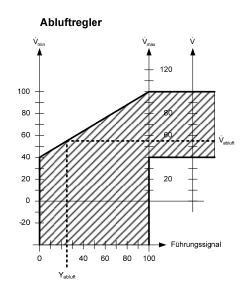
# VVS-Differenzregelung, mit 20 % konstantem Abluftvolumenstromüberschuss (Raumunterdruck)

	Zuluft		Abluft	
	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$
Übergeordneter Regler	0 %	100 %	0 %	100 %
VAV-Kompaktregler	20 %	80 %	40 %	100 %

Führungssignal:  $Y_{zuluft} = Y_{abluft} = 25 \%$ 

Ergebnis:  $\dot{V}_{zuluft} = 35 \%$ ,  $\dot{V}_{abluft} = 55 \%$ 





#### 5.3.4 Master/Slave-Betrieb

Um Zu- und Abluft in KNX LTE-Mode-Umgebungen (Synco 700 ab Serie C) zu regeln, ist ein Master/Slave-Betrieb erforderlich. In dieser Betriebsart ist das Istwert-Signal des Master-Reglers (Zuluft) das Führungssignal des Slave-Reglers (Abluft), vgl. auch Abschnitt **6.2.2**.

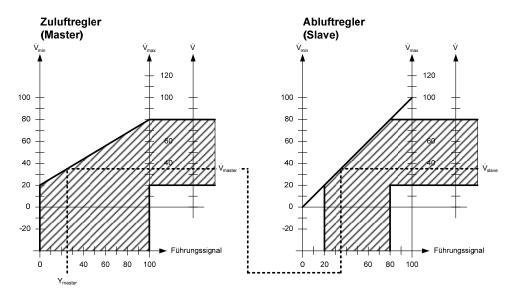
#### Einstellbeispiel C1

#### VVS-Verhältnisregelung 1:1

	Zuluft (Master)		Abluft (Slave)	
	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$
Übergeordneter Regler	0 %	100 %	0 %	100 %
VAV-Kompaktregler	20 %	80 %	0 %	100 %

Führungssignal:  $Y_{master} = 25 \%$ 

Ergebnis:  $\dot{V}_{master} = \dot{V}_{slave} = 35 \%$ 



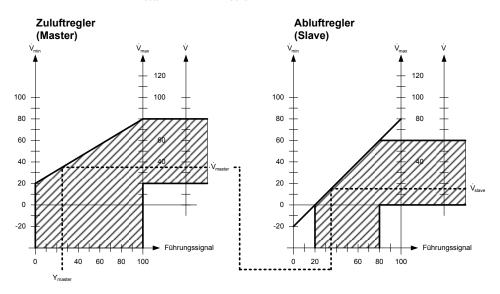
#### Einstellbeispiel C2

# VVS-Differenzregelung, mit 20 % konstantem Zuluftvolumenstromüberschuss (Raumüberdruck)

	Zuluft (Master)		Abluft (Slave)	
	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$
Übergeordneter Regler	0 %	100 %	0 %	100 %
VAV-Kompaktregler	20 %	80 %	-20 %	80 %

Führungssignal:  $Y_{master} = 25 \%$ 

Ergebnis:  $\dot{V}_{master} = 35 \%, \dot{V}_{slave} = 15 \%$ 



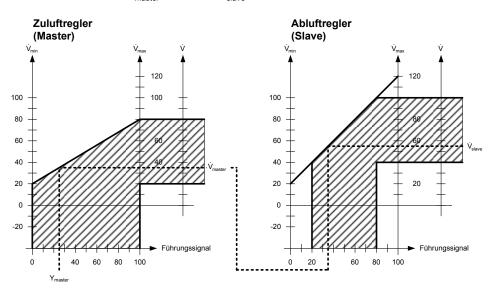
#### Einstellbeispiel C3

# VVS-Differenzregelung, mit 20 % konstantem Abluftvolumenstromüberschuss (Raumunterdruck)

	Zuluft (Master)		Abluft (Slave)	
	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$	$\dot{V}_{min}$	$\dot{V}_{max}$
Übergeordneter Regler	0 %	100 %	0 %	100 %
VAV-Kompaktregler	20 %	80 %	20 %	120 %

Führungssignal:  $Y_{master} = 25 \%$ 

Ergebnis:  $\dot{V}_{master} = 35 \%, \dot{V}_{slave} = 55 \%$ 



# 6 Projektierung und Inbetriebnahme

# 6.1 Grundlegendes

### 6.1.1 Systemumgebungen

Voraussetzungen

Für die Abschnitte Projektierung und Inbetriebnahme werden sichere Kenntnisse über KNX-Netzwerke und je nach Systemumgebung ausreichende Kenntnisse im Umgang mit ETS3 / ETS4, ACS790 oder Desigo XWP (ABT) vorausgesetzt.

Systemumgebungen und zugehörige Tools:

System- / Netzwerkumgebung	Projektierungs- und Inbetriebnahme-Tool(s)	Weitere Informationen
Desigo PL-Link	Desigo ABT, SSA	Desigo XWP (ABT-Onlinehilfe)
KNX LTE-Mode	Synco ACS790	Basisdokumentation P3127 und Datenblatt N3127
KNX S-Mode	ETS3, ETS4	Dokumentation Y3110

- Um einen PC mit USB-Schnittstelle mit einem KNX-Netzwerk zu verbinden, ist ein Schnittstellenkonverter wie z.B. OCI700 erforderlich (enthalten in Servicetool OCI700.1),
- Möglichkeiten, über eine IP-Schnittstelle auf das KNX-Netzwerk zuzugreifen bieten sich z.B. mit der PXC3.. Automationsstation,
- die VAV-Kompaktregler werden mit der Default-Adresse 0.2.255 ausgeliefert,
- aufgrund der separaten AC 24 V-Speisung belasten die VAV-Kompaktregler den KNX-Bus nur mit 5 mA,
- Desigo PL-Link-Systeme unterstützen keine Linienkoppler.

## 6.1.2 Dokumentation von Projektierung und Inbetriebnahme

Protokollierung von Projektierung und Inbetriebnahme Es wird empfohlen, alle Planungsdaten und Einstellungen derart zu dokumentieren und abzulegen, dass sie auch nach längerer Zeit und Wechsel von Zuständigkeiten ohne größere Schwierigkeiten wieder verwendet werden können. Insbesondere bei berechneten oder speziell angepassten Einstellungen sollte dies eindeutig protokolliert werden. Für KNX LTE-Mode Systeme steht hierfür das Planungs- und Inbetriebnahmeprotokoll C3127 ([13]) zur Verfügung. In KNX S-Mode Systemen kann z.B. das ETS diese Funktionalität übernehmen.

#### 6.1.3 Adressaufkleber

Die VAV-Kompaktregler werden mit abziehbaren Adressaufklebern ausgeliefert, die die eineindeutige KNX-ID in alphanumerischer und Barcode-Darstellungen enthalten.



Vereinfachung von Projektierung und Inbetriebnahme Der Adressaufkleber kann während der Montage vom Gerät abgezogen werden und auf einen Gebäudeplan o.ä. aufgeklebt werden. Der Gebäudeplan enthält damit eine Zuordnung von KNX-IDs und physischem Einbauort. Hiermit können nachfolgende Schritte erheblich vereinfacht werden. Dieses Vorgehen stellt zudem die Grundlage für den empfohlenen Projektierungs- und Inbetriebnahmeablauf dar. Sollte der Aufkleber verloren gehen, so sind die Angaben auch auf das Gehäuse aufgedruckt.

# 6.2 Projektierung

### 6.2.1 Projektierung mit KNX S-Mode

Für die Projektierung im KNX S-Mode wird der sichere Umgang mit den Tools ETS3 oder ETS4 vorausgesetzt. Grundlegende Kenntnisse des KNX-Standards werden ebenfalls vorausgesetzt. Zur Ausführung der Projektierung finden sich in Kapitel **9** die Parameter und S-Mode Datenpunkte.

Zertifiziertes KNX-Produkt Die VAV-Kompaktregler sind zertifizierte KNX -Geräte, daher kommen die üblichen KNX S-Mode Arbeitsabläufe zum Tragen.

KNX-Produktdaten

Für KNX S-Mode Projektierung müssen die Produktdaten (\*.vd5 oder \*.knxprod) von der Siemens-Website heruntergeladen und in den ETS Gerätekatalog importiert werden. Die Produktdaten finden sich auf <a href="www.siemens.com/hvac-td">www.siemens.com/hvac-td</a> oder <a href="www.siemens.com/openair">www.siemens.com/openair</a> (dort im "Downloads"-Bereich).

ETS4-Version

Falls ETS4 verwendet wird, ist zu beachten, dass die aktuellste Version, aber zumindest Version 4.0.6 (Build 2495) installiert ist.

Parameter V<sub>n</sub> mit ETS nicht einstellbar

Da die Grundparametrierung der VAV-Kompaktregler Aufgabe des OEM ist, kann der Parameter  $V_n$  nicht mit ETS eingestellt werden. Dadurch wird eine sachverständige Einstellung und Kalibrierung der VAV-Kompaktregler auf die VAV-Boxen sichergestellt, auch im Fall von Renovationsprojekten.

### 6.2.2 Projektierung mit KNX LTE-Mode / Synco 700

Die Projektierung im LTE-Mode mit Geräten der Synco 700-Familie (ab Serie C) erfolgt mit dem Tool ACS790. Die Verwendung dieses Tools ist dokumentiert in [11].

ACS790-Version

Es muss mindestens Version 8.00 von ACS790 installiert sein.

Empfehlung: Adressaufkleber sammeln Während der Montage der VAV-Kompaktregler können die Adressaufkleber von den Geräten abgezogen und auf einen Gebäudeplan o.ä. aufgeklebt werden, um KNX-IDs und physischen Einbauort aufeinander abzubilden.

Nach Montage/Installation werden die Geräte nach Aktualisieren der ACS790-Geräteliste erkannt. In der Geräteliste können die Geräte anhand der gesammelten KNX-IDs einfach identifiziert und die physikalischen Adressen gemäß Planung zugewiesen werden. Hiermit ist eine sehr aufwandarme Inbetriebnahme möglich. Ein alternatives Vorgehen wird in Abschnitt **6.3.3** beschrieben.

Einstellungen im Master/Slave-Betrieb

Anlagen mit Zu- und Abluftregelung in KNX LTE-Mode-Umgebungen mit Synco 700 (ab Serie C) müssen als Master/Slave-Konfiguration realisiert werden (vgl. Abschnitt **5.3.4**). Alle Geräte müssen sich in der selben Luftverteilzone befinden, die in Synco 700-Systemen auf "8" zu setzen ist.

Der minimale und maximale Volumenstrom des Slave-VAV-Kompaktreglers muss auf 0% und 100% eingestellt werden. Die VAV-Kompaktregler müssen in ACS790 als Master und Slave eingestellt werden (in "Anlagenengineering" je VAV-Kompaktregler unter "Betriebseinstellungen"). Der Master-VAV-Kompaktregler muss der Luftart "Zuluft" und der Slave-VAV-Kompaktregler der Luftart "Abluft" zugeordnet sein.

Parameter	RDG400KN	Zuluftregler (Master)	Abluftregler (Slave)
Minimaler und maximaler Luftvolumenstrom	Vmin = $x_1$ % Vmax = $x_2$ % $x_1$ , $x_2$ = Anlagenwerte	Vmin = $y_1$ % Vmax = $y_2$ % $y_1$ , $y_2$ = Anlagenwerte	Vmin = 0 % Vmax = 100 %
Luftverteilzone	8	8	8
Master/Slave	-	Master	Slave
Luftart	-	Zuluft	Abluft

#### 6.2.3 Projektierung mit Desigo PL-Link / Desigo PXC3...

Die Projektierung auf Systemebene erfolgt mit der Desigo XWP-Komponente ABT – (Automated Building Tool). Mit dem Webserver-basierten Tool SSA (Setup and Service Assistant) können während der Inbetriebnahme Datenpunkttests durchgeführt werden.

#### Plug&play Inbetriebnahme

Im Fall von Desigo PL-Link Systemen kann bei entsprechender Projektierung die Inbetriebnahme nach dem Plug&Play-Prinzip erfolgen, d.h. nach Aufschalten der Spannungsversorgung läuft die Inbetriebnahme weitgehend automatisch ab. Hierzu muss der nachfolgend beschrieben Ablauf eingehalten werden. Grundlage dieses Ablaufs ist die richtige Vorbereitung der VAV-fähigen Automationsstation (z.B. PXC3..).

#### Empfohlener Projektierungsablauf

Der folgende (idealisierte) Projektierungsablauf stellt eine Empfehlung dar, um die Vorteile der VAV-Kompaktregler bzw. der PL-Link-Funktionalität zu nutzen.

- 1. Der **Planungsingenieur** (Design Engineer, DE)plant das System mit dem Tool **Desigo XWP (ABT)** [8]. Die Planungsdaten für das gesamte Projekt werden auf einem Engineering Data Server abgelegt.
- In Folge der Planung gehen entsprechende Bestellungen u.a. an den VAV-Box OEM, der VAV-Kompaktregler vom Distributions-Center erhält. Der OEM stellt die VAV-Boxen her und nimmt dabei die Anpassung der VAV-Kompaktregler an die VAV-Box vor (v.a. durch den Parameter Vn , vgl. Abschnitt 2.6). Die VAV-Boxen werden dann zum Einbauort geliefert.
- Der Elektroinstallateur (Electrical Installer, El) baut die VAV-Boxen ein, entfernt die Adressaufkleber von den G..B und klebt sie auf einen Grundriss oder gleichwertigen Plan auf. Dieser Grundriss wird dann zurück an den Planungsingenieur gesandt, der damit die Planungsdaten vervollständigt (Zuordnung der VAV-Kompaktregler gemäß Planung zu den erfassten tatsächlichen Adressen in Desigo XWP (ABT)).
- 4. Der Planungsingenieur kann nun die Automationsstation (z.B. PXC3..) offline in Desigo XWP (ABT) vorkonfigurieren: Nach Hinzufügen der erforderlichen Anzahl an VAV-Kompaktreglern zum PL-Link-Bus einer Automationsstation kann im Konfigurationsdialog der einzelnen VAV-Kompaktregler die KNX-ID entweder alphanumerisch eingegeben oder, falls unterstützt, über einen Barcode-Scanner erfasst werden. Diese Konfiguration wird dann zu einer pack&go-Datei kompiliert, um am Einbauort in die vorgesehene Automationsstation geladen zu werden.
- Der Planungsingenieur stellt dem Elektroinstallateur diese pack&go-Datei mit den Planungsdaten zu. Der El lädt diese Datei in die jeweilige Automationsstation und führt ein erstes Testing mit dem SSA-Tool durch
- 6. Der Inbetriebnahmeingenieur (Commissioning Engineer, CE) verwendet dann diese Planungsdaten und Desigo XWP (ABT), um die Inbetriebnahme abzuschließen

## 6.3 Inbetriebnahme

# 6.3.1 Voraussetzungen

Inbetriebnahme-Voraussetzungen Art und Anzahl der einstellbaren Parameter können je nach Umgebung variieren. Vor der Inbetriebnahme müssen alle Geräte entsprechend der jeweiligen Montageanleitung (Für VAV-Kompaktregler: M3547) montiert und an die Spannungsversorgung und an die Busverkabelung angeschlossen werden. Die Spannungsversorgungs- und Busverkabelung müssen getestet werden. Es wird empfohlen, die Inbetriebnahme Linie für Linie durchzuführen.

Betriebszustand und Anzeige

Nach dem Aufstarten kann das Gerät folgende Zustände einnehmen:

Zustand / Ziel	Aktion des Benutzers	Reaktion des Geräts (LED)							
In allen Systemumgebungen verfügbare Funktionalität									
Power-up / Gerät startet	Spannungsversorgung herstellen	LED leuchtet orange und erlischt, wenn Power-up abgeschlossen ist							
Gerät funktioniert ordnungsgemäß	keine	LED ist dunkel							
Gerät in Adressier-/ Programmiermodus versetzen	Drucktaster kurz (<0,5 s) betätigen	LED leuchtet rot (ohne Zeitbegrenzung)							
Gerät in Auslieferungszustand zurücksetzen	Drucktaster lange (>20 s) betätigen	LED blinkt orange bis Abschluss des Vorgangs							
Mit PL-Link zusätzlicl	n verfügbare Funktionali	tät							
Verbindungstest durchführen	Drucktaster mittellang (>2 s und <20 s) betätigen	LED blinkt orange. Danach (jeweils für 60 s oder vorheriges Abbrechen durch Knopfdruck): a) LED leuchtet grün → Verbindungstest erfolgreich b) LED blinkt rot in 1s – Intervall → Verbindungstest fehlgeschlagen							
Verbindungstest nach Abschluss quittieren	Drucktaster kurz (<0,5 s) betätigen	LED erlischt							

#### 6.3.2 Inbetriebnahme mit KNX S-Mode

# KNX S-Mode Inbetriebnahme

Für KNX S-Mode kommen die üblichen Prozeduren für ETS3 oder ETS4 zum Einsatz. Die Benutzerschnittstelle (HMI) entspricht dem KNX-Standard. Ein kurzer Tastendruck versetzt das Gerät in den Programmiermodus (vgl. auch Abschnitt **2.4**).

#### 6.3.3 Inbetriebnahme mit KNX LTE-Mode

# KNX LTE-Mode Inbetriebnahme

VAV-Kompaktregler, KNX LTE-Mode Regler und Bediengeräte sind mit der Spannungsversorgung verbunden. Die ACS790-Geräteliste muss zuerst aktualisiert, dann geöffnet werden.

#### → Variante 1 (empfohlen)

- Auswählen eines VAV-Kompaktreglers in der Geräteliste über die KNX-ID (KNX-IDs müssen während der Montage gesammelt werden),
- 2. Doppelklick in dieser Zeile öffnet Dialog "Adressvergabe", oder

#### → Variante 2

- Einen VAV-Kompaktregler in Adressiermodus versetzen (Drucktaster am Gerät kurz drücken → LED leuchtet rot),
- In der ACS790 Geräteliste mit Schaltfläche "Adressiermodus…" das dann aktive Gerät auswählen → im Fenster "Adressvergabe" eine physikalische Adresse eingeben → "Schreiben" klicken.
- → Eingabe einer physikalischen Adresse und Kurzbeschreibung für den ausgewählten VAV-Kompaktregler
- → Schließen des Dialogs "Adressvergabe" durch Klick auf "Schreiben…"
- → Wiederholung dieser Schritte für alle in Betrieb zu nehmenden VAV-Kompaktregler

Danach: Weitere Konfiguration mit ACS790

#### 6.3.4 Inbetriebnahme mit PL-Link

### PL-Link Inbetriebnahme

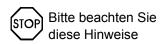
Mehrere VAV-Kompaktregler können gleichzeitig oder nacheinander an die Spannungsversorgung angeschlossen werden. Um eine Plug&Play-Inbetriebnahme zu ermöglichen, muss die PL-Link Automationsstation entsprechend dem empfohlenen Projektierungsablauf in Abschnitt **6.2.3**. eingerichtet sein.

Die PL-Link Automationsstation ist aufgestartet und mit dem Bus verbunden; die VAV-Kompaktregler sind von der Spannungsversorgung getrennt.

- → Initiierung durch Verbinden aller VAV-Kompaktregler mit der Spannungsversorgung (gleichzeitig oder Gerät für Gerät)
- → PL-Link Automationsstation und VAV-Kompaktregler führen Anmeldung und Adresszuweisung aus. Die Konfigurationsdaten werden vom Regler an die VAV-Kompaktregler übertragen
- → Optional: Verbindungstest durch mittellangen Tastendruck (>2 s und <20 s)

# 7 Sicherheit und EMV-Optimierung

### 7.1 Hinweise zur Sicherheit



In diesem Kapitel werden die allgemeinen Vorschriften und Vorschriften für Netzund Betriebsspannung behandelt. Es enthält wichtige Informationen für Ihre Sicherheit und für die Sicherheit der gesamten Anlage.



Das nebenstehend gezeigte Warndreieck bedeutet in dieser Druckschrift, dass die darunter aufgelisteten Vorschriften und Hinweise zwingend einzuhalten sind. Andernfalls ist die Sicherheit von Personen und Sachen gefährdet.



Beachten Sie folgende allgemeine Vorschriften bei der Projektierung und Ausführung:

- Elektrizitäts- und Starkstromverordnungen des jeweiligen Landes
- Andere einschlägige Ländervorschriften
- Hausinstallationsvorschriften des jeweiligen Landes
- Vorschriften des die Energie liefernden Werkes
- Schemata, Kabellisten, Dispositionen, Spezifikationen und Anordnungen des Kunden oder des beauftragten Ingenieurbüros
- Vorschriften Dritter wie z.B. von Generalunternehmern oder Bauherren

Sicherheit

Die elektrische Sicherheit bei Gebäudeautomationssystemen von Siemens beruht im Wesentlichen auf der Verwendung von Kleinspannung mit sicherer Trennung gegenüber Netzspannung.

SELV, PELV

Abhängig von der Erdung dieser Kleinspannung ergibt sich eine Anwendung nach SELV oder PELV gemäß HD 384 "Elektrische Anlagen von Gebäuden":

- Ungeerdet = Sicherheitskleinspannung SELV (Safety Extra Low Voltage)
- **Geerdet** = Schutzkleinspannung **PELV** (**Protection** by **Extra Low Voltage**)

A Erdung von G0 (Systemnull)

Bezüglich der Erdung von G0 sind folgende Punkte zu beachten:

Grundsätzlich ist sowohl Erdung als auch Nicht-Erdung von G0 der Betriebsspannung AC 24 V zulässig. Maßgebend sind die örtlichen Vorschriften und Gepflogenheiten.

Eine Erdung kann auch aus funktionellen Gründen erforderlich oder unzulässig sein.

Empfehlung zur Erdung von G0 **AC 24 V Systeme** generell erden, sofern dies nicht den Angaben des Herstellers widerspricht.

Zur Vermeidung von Erdschlaufen dürfen Systeme mit PELV nur an einer Stelle im System mit Erde verbunden werden, meistens beim Trafo, wenn nichts anderes angegeben wird.

#### Betriebsspannung AC 24 V

Bezüglich dieser Betriebsspannungen gelten diese Vorschriften:

	Vorschrift					
Betriebsspannung AC 24 V	Die Betriebsspannung muss den Anforderungen für SELV oder PELV genügen:  • Zulässige Abweichung der Nennspannung AC 24 V an den Antrieben: +/–20 %					
Spezifikation für die Trafos AC 24 V	Sicherheitstrafos nach EN 61558, mit doppelter Isolation, ausgelegt für 100 % Einschaltdauer zur Versorgung von SELV oder PELV-Stromkreisen.					
	<ul> <li>Die erforderliche Leistung des Transformators wird bestimmt durch Addieren der Leistungsaufnahme in VA aller verwendeten Antriebe.</li> </ul>					
	Die dem Trafo entnommene Leistung sollte aus Gründen der Effizienz (Wirkungsgrad) mindestens 50 % der Nennlast betragen.					
	<ul> <li>Die Nennleistung des Trafos muss mindestens 25 VA betragen. Bei kleinerem Trafo wird das Verhältnis von Leerlaufspannung zur Spannung bei Volllast ungünstig (&gt; + 20 %).</li> </ul>					
Absicherung der Betriebsspannung AC 24 V	Trafos sekundärseitig:  • entsprechend der effektiven Belastung aller angeschlossenen Geräte					
	Leiter G (Systempotential) muss immer abgesichert werden.					
	Wo vorgeschrieben, zusätzlich der Leiter G0 (Systemnull).					

#### 7.2 Gerätespezifische Vorschriften

Gerätesicherheit

Die gerätetechnische Sicherheit wird u. a. gewährleistet durch Versorgung mit Kleinspannung AC 24 V nach SELV oder PELV.

**Elektrisches Parallelschalten** 

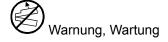
Elektrisches Parallelschalten der VAV-Kompaktregler GDB181.. auch mit GLB181.. ist unter der Bedingung zulässig, dass die Betriebsspannung innerhalb der geforderten Toleranz liegt. Spannungsabfälle der Zuleitungen sind zu berücksichtigen.

**KNX-Busspeisung** 

Bei der Planung und Installation von Raumreglern und Feldgeräten mit KNX-Busanschluss sind die zulässigen Leitungslängen und Topologien zu beachten. Es ist eine ausreichende, mit dem KNX-Standard konforme Busspeisung zu gewährleisten.

Hinweis

Die Geräte dürfen nicht mechanisch zusammen gekoppelt werden.



Der Antrieb darf nicht geöffnet werden.

Das Gerät ist wartungsfrei. Instandstellungsarbeiten dürfen nur durch den Hersteller durchgeführt werden.

# 7.3 Hinweise zur EMV-Optimierung

# Kabelverlegung in einem Kanal

Es ist darauf zu achten, dass stark störende Kabel von den möglichen Störopfern getrennt werden.

Kabelarten

- Störende Kabel: Motorenkabel, speziell von Umrichtern gespeiste Motoren, Energiekabel
- Mögliche Störopfer: Steuerkabel, Kleinspannungskabel, Interface-Kabel, LAN-Kabel, digitale und analoge Signalkabel

Trennung der Kabel

- Beide Kabelarten können im gleichen Kabelkanal, jedoch in getrennten Kammern verlegt werden.
- Steht kein dreiseitig geschlossener Kanal mit Trennwand zur Verfügung, müssen die störenden Kabel von den andern durch eine minimale Distanz von 150 mm getrennt verlegt werden oder in separaten Kanälen verlegt werden.
- Kreuzungen stark störender Kabel mit möglichen Störopfern sollten rechtwinklig sein.
- Wenn in Ausnahmefällen Signal- und störende Leistungskabel parallel geführt werden, ist die Gefahr der Einstreuung groß.

**Ungeschirmte Kabel** 

Wir empfehlen generell ungeschirmte Kabel zu verwenden. Bei der Auswahl ungeschirmter Kabel sind die Installationsempfehlungen des Herstellers zu befolgen. Im Allgemeinen haben **paarweise verdrillte, ungeschirmte** Kabel für gebäudetechnische Anwendungen (inkl. Datenanwendungen) ausreichende EMV Eigenschaften und den Vorteil, dass keine Kopplung zur umgebenden Erde berücksichtigt werden muss.

# 8 Technische Daten

$\mathbf{A}$	Speisung AC24 V	Betriebsspannung / Frequenz	AC 24 V ±20 % / 50/60 Hz		
	(SELV/PELV)				
	G (Ader 1 "rot") und	Leistungsaufnahme bei			
	G0 (Ader 2 "schwarz")	Haltezustand	1 VA/0,5 W		
	, ,	Antrieb dreht	3 VA/2,5 W		
Stella	antrieb	Nenndrehmoment	5 Nm (GDB) / 10 Nm (GLB)		
		maximales Drehmoment	<7 Nm (GDB) / <14 Nm (GLB)		
		Nenndrehwinkel / maximaler Drehwinkel	90° / 95° ±2°		
		Laufzeit für Nenndrehwinkel 90°	150 s (50 Hz) / 125 s (60 Hz)		
		Drehrichtung (einstellbar mit ACS941)	Uhrzeigersinn / Gegen-Uhrzeigersinn		
KNX-	·Bus	Anschlusstyp	KNX, TP1-256 (el. isoliert)		
		Busstromaufnahme	5 mA		
Konfi	gurations- und	-			
	ungsschnittstelle	Buchsenleiste	7-polig, Raster 2,0 mm		
	hlusskabel	Kabellänge	0,9 m		
		Adern und Querschnitt	2 x 0.75 mm <sup>2</sup>		
Λ		Schutzart nach EN 60529 (Montagehinweise beachten)	IP54		
45	Gehäuseschutzart und	, , ,			
	-Schutzklasse	Isolationsschutzklasse nach EN 60730			
Umw	eltbedingungen	Betrieb / Transport	IEC 721-3-3 / IEC 721-3-2		
		Temperatur	050 °C / –2570 °C		
		Feuchte (ohne Betauung)	<95 % r.F. / <95 % r.F.		
Norm	nen und Richtlinien	Produktenorm			
		Automatische elektrische Regel- und Steuergeräte für den Hausgebrauch u. ähnliche Anwendungen	EN 60730-2-14 (Wirkungsweise Typ 1)		
		Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV)			
		Störfestigkeit	IEC 61000-6-2		
		Störaussendung	IEC 61000-6-3		
		CE-Konformität			
		EMV-Richtlinie	2004/108/EG		
		ESHG/GA-Richtlinie	EN 50491-5-4		
		C-Tick-Konformität			
		Störaussendung	AS/NZS 61000-6-3		
Abme	essungen	BxHxT	71 x 158 x 61 mm		
Verw	endbare Klappenachsen	Achsenform			
		rund	816 mm		
		rund, mit Einlegeteil	810 mm		
		4-kant	612,8 mm		
		min. Achslänge	30 mm		
		max. Achshärte	< 300 HV		
Gewi	cht	ohne Verpackung	0,6 kg		
Volur	menstromregler	3-Punktregler mit Hysterese			
		. V <sub>max</sub> , einstellbar (Auflösung 1 % / Auslieferung 100 %)	20120 %		
		V <sub>min</sub> , einstellbar (Auflösung 1 % / Auslieferung 0 %)	-20100 %		
		V <sub>n</sub> , einstellbar (Auflösung 0,01 / Auslieferung 1,00)	13,16		
		V <sub>n</sub> = 1 ≙ 300 Pa bei nominalem Luftvolumenstrom			
D. 166		V <sub>n</sub> = 3,16 ≜ 30 Pa bei nominalem Luftvolumenstrom			
Differ	renzdrucksensor	Verbindungsschläuche (Innendurchmesser)	38 mm		
		Messbereich	0500 Pa		
		Anwendungsbereich	0300 Pa		
		Genauigkeit bei 23 °C, 966 mbar und beliebiger Einbaulage			
		Nullpunkt	± 0,2 Pa		
		Amplitude	± 4,5 % des Messwertes		
		Drift	± 0,1 Pa / Jahr		
		Max. zulässiger Betriebsdruck	3000 Pa 3000 Pa		
		Max. zulässige einseitige Überlastung			

# 9 Parameter und Datenpunkte

Der Zugriff auf die VAV-Kompaktregler kann über die Konfigurations- und Wartungstools ACS931, ACS941 und AST10 oder über die Projektierungs-Tools ETS, ACS790 und Desigo ABT (Bestandteil von Desigo XWP) erfolgen. Beide Gruppen von Tools haben die meisten Parameter gemeinsam. Bei den Bezeichnungen kann es zu Unterschieden kommen, so dass die Parameter für die zwei Tool-Gruppen separat aufgelistet werden.

# 9.1 Parameterbeschreibung

Parameter	Beschreibung
Nominaler Volumenstrom [m³/h]	Nominaler Volumenstrom zur Belüftung einer Zone oder eines Raums. Diese Größe wird durch die Nutzung einer Zone/Raums bestimmt (Größe, Belegung etc.) VAV-Boxen werden auf der Grundlage dieses nominalen und des minimalen/maximalen Volumenstroms bei einem OEM bestellt und von diesem entsprechend vorkonfiguriert.
Hysterese Volumenstrom [m³/h]	Parameter zur Festlegung, welcher Schwellwert in m³/h überschritten werden muss, damit (frühestens nach der min. Wiederholzeit) ein aktueller Volumenstrom-Istwert über den Bus übertragen wird. Dieser Wert sollte so gewählt werden, dass nicht übermäßig viel Buslast erzeugt wird, aber noch ausreichend aktuelle Werte übertragen werden. Als Faustregel können 510 % vom nominalen Luftvolumenstrom eingestellt werden.
Min. Wiederholzeit Volumenstrom [s]	Wenn eine Volumenstrom-Wertänderung auftritt, die die in "Hysterese Volumenstrom" definierte Schwelle überschreitet, wird ein aktueller Volumenstrom-Istwert frühestens nach dieser minimalen Wiederholzeit ausgesandt.  Wenn keine Wertänderung oberhalb der Schwelle auftritt, wird nach
	spätestens 15 Minuten ("Heartbeat") ein aktueller Istwert ausgesandt.
Minimaler/maximaler Volumenstrom (Vmax / Vmin) [%]	Mit diesen Werten werden die Begrenzungswerte in Prozent, bezogen auf den Nominalen Luftvolumenstrom eingestellt. Die Wirkung wird in Abschnitt 5.3 verdeutlicht.
Höhe über Meer [m]	Diese Angabe dient zur Verbesserung der Genauigkeit des Differenzdrucksensors.
Öffnungsrichtung	Dieser VAV-Box-spezifische Parameter wird vom OEM eingestellt und gibt die Richtung an, in die die Klappe auffährt – entweder im Uhrzeigersinn (UZS) oder im Gegenuhrzeigersinn (GUZS).
Adaptive Positionierung	Diese Funktion ist für VAV-Boxen vorgesehen, bei denen die Klappe einen Öffnungswinkel ungleich 0°90° hat.
	Wird dieser Wert auf "Ein" gesetzt, so passt der VAV-Kompaktregler beim Aufstarten den 0100 % Bereich des Positionierungssignal an den tatsächlichen Öffnungswinkel (z.B. 15°75°) an.
	Wird dieser Parameter "Aus" gesetzt, werden 0100% als 0°90° Öffnungswinkel interpretiert.
Ersatzbetrieb / Ersatzwert Klappenstellung	Der Ersatzbetrieb ist für den Fall eines Ausfalls der Kommunikation vorgesehen. Ein Kommunikationsausfall wird nach 31 Minuten festgestellt (entspricht zwei nicht erfolgten Heartbeats). Bei Ausfall der Kommunikation wird bei aktiviertem Ersatzbetrieb die unter "Ersatzwert Klappenstellung" vorgegebene Position angefahren.
	Andernfalls wird die letzte bekannte Position angefahren.
VAV-Betriebsart	Betriebsart, die bestimmt, ob das Sollwertsignal (0100 %) des übergeordneten Reglers als Volumenstromsollwert (Werkseinstellung) oder als Klappenstellungs-Sollwert interpretiert wird.  Hinweis: Wenn die VAV-Betriebsart auf "Positionsregelung" gesetzt ist,
	kann die Adaptive Positionierung nicht verwendet werden und muss auf "Aus" gesetzt bleiben
Vn	Kenngröße, um eine VAV-Box auf den Anwendungsbereich des Differenzdrucksensors anzupassen. Kann nur vom OEM eingestellt werden. Dieser Parameter wird in Abschnitt <b>2.6</b> näher beschrieben.
Luftart	Luftart gemäß EN13779:2007.
Master/Slave	Betriebsart, bei der das Ausgangssignal des Zuluft-VAV-Kompaktreglers das Führungssignal des Abluft-VAV-Kompaktreglers ist. Dies kann erforderlich sein, wenn der übergeordnete Regler nur ein Führungssignal bereitstellen kann, das dann auf den Master geschaltet wird, vgl. auch Abschnitt 6.2.2.

# 9.2 Geräteparameter (ACS931 / ACS941 / AST10)

Bezeichnung*	Einstellbereich Werkeinstellung		Einstellbar mit		
Vmax	20120%	100%	ACS931, ACS941, AST10		
Vmin	-20100%	0%	ACS931, ACS941, AST10		
Öffnungsrichtung (DIR)	r/ L	r	ACS931, ACS941, AST10		
Adaptive Positionierung	Ein / Aus	Aus	ACS931, ACS941		
Nominaler Luftvolumenstrom	0 65'535 m <sup>3</sup> /h 0 m <sup>3</sup> /h		ACS931, ACS941		
Höhe über Meer	05000 m (in 500 m Schritten)	500 m	ACS931, ACS941		
Laufzeit	30 150 s	150 s	ACS931, ACS941		
Vn	1.00 3.16	1.00	ACS931		

<sup>\*</sup>in Klammern: Bezeichnung, falls diese für AST10 abweicht

# 9.3 Parameter für Projektierungs-Tools

ETS = ETS3 oder ETS4.0.6 (oder neuer); ACS = ACS790 Version 8.00 oder neuer

Bezeichnung	Einstellbereich	Werkeinstellung	Einstellbar mit	
Nominaler Volumenstrom	0214'000 m <sup>3</sup> /h	100 m <sup>3</sup> /h	ETS, ACS, ABT	
Hysterese Volumenstrom	1214'000 m <sup>3</sup> /h	1 m <sup>3</sup> /h	ETS, ACS, ABT	
Min. Wiederholzeit Volumenstrom	10 s 900 s	10 s	ETS, ACS, ABT	
Minimaler Volumenstrom	-20100 %	0 %	ETS, ACS, ABT	
Maximaler Volumenstrom	20120 %	100 %	ETS, ACS, ABT	
Höhe über Meer	05000 m (in 500 m Schritten)	500 m	ETS, ACS, ABT	
Öffnungsrichtung	UZS / GUZS	UZS	ETS, ACS, ABT	
Adaptive Positionierung	Ein / Aus	Aus	ETS, ACS, ABT	
Ersatzbetrieb	Ersatzwert, Aktueller Wert	Ersatzwert	ETS, ACS, ABT	
Ersatzwert Klappenstellung	0100%	0 %	ETS, ACS, ABT	
VAV-Betriebsart	Volumenstrom- regelung, Positionsregelung	Volumenstrom- regelung	ETS	
Luftart (nach EN 13779:2007)	Aussenluft, Primär- Zuluft, Zuluft, Abluft	Aussenluft	ACS	
Master/Slave	Autonom, Master, Slave	Autonom	ACS	

Hinweis: Wenn die VAV-Betriebsart auf "Positionsregelung" eingestellt ist, darf die "Adaptive Positionierung" nicht eingeschaltet sein.

# 9.4 S-Mode Datenpunkte

Eine Dokumentation der S-Mode-Datenpunkte für Synco 700-Regler und Raumthermostate findet sich in [14]. Für eine detaillierte Dokumentation der S-Mode Datenpunkt-Typen, vgl. [15].

Name in ETS	Eingang	Flags					Datenpunkttyp KNX				Wertebereich
	Ausgang	K	L	S	Ü	Α	ID	DPT_Name	Format	Einheit	
Störungsinformation	A	1	0	0	1	0	219.001	_AlarmInfo	6 Byte		[0255] = Log Nr. [02] = Alarmpriorität [014] = Application area [04] = Fehlerklasse [07] = Attribute [07] = Störungszustand
Störungszustand	Α	1	0	0	1	0	1.005	_Alarm	1 bit		0 = Normal 1 = Gestört
Störungsüber- tragung	E	1	0	1	0	1	1.003	_Enable	1 bit		0 = Sperren 1 = Freigeben
Vorgabewert	E	1	0	1	0	1	5.001	_Scaling	1 Byte	%	[0100] Auflösung 0.4%
Istwert Position	Α	1	1	0	1	0	5.001	_ Scaling	1 Byte	%	[0100] Auflösung 0.4%
Istwert Volumenstrom [%]	Α	1	1	0	1	0	8.010	_Percent_V <sub>16</sub>	2 Byte	%	-327,68 % 327,67 % Auflösung 0.01%
Istwert Volumenstrom [m³/s]	Α	1	1	0	1	0	14.077	_Value_Volume_Flux	4 Byte	m <sup>3</sup> s <sup>-1</sup>	Auflösung 1 m³s⁻¹
Störung	Α	1	1	0	1	0	1.002	_Bool	1 bit		0 = Kein Fehler 1 = Fehler
Simulation Vorgabewert	Α	1	1	0	1	0	1.002	_Bool	1 bit		0 = Kein Fehler 1 = Fehler

# 10 Entsorgung

#### Allgemeine Hinweise

Dieses Gerät wurde mit Materialien und Verfahren entwickelt und hergestellt, die der Umwelt Rechnung tragen und dazu den Umweltnormen entsprechen. Für die Entsorgung nach der Produktlebensdauer oder bei Ersatz beachten Sie bitte folgendes:

- Das Gerät gilt für die Entsorgung als Abfall aus Kunststoffen und Werkstoffen wie Stahl, Ferrit-Magnet etc. und darf nicht als Haushaltsmüll entsorgt werden. Dies trifft im Besonderen auf die bestückte Leiterplatte zu.
- Entsorgen Sie grundsätzlich so umweltverträglich, wie es dem aktuellen Stand der Umweltschutz-, Wiederaufbereitungs-, und Entsorgungstechnik entspricht.
   Die örtliche und aktuell gültige Gesetzgebung ist unbedingt zu beachten.
- Das Ziel soll stets die maximale Wiederverwertbarkeit der Grundmaterialien bei möglichst geringer Umweltbelastung sein. Beachten Sie dazu die Materialund Entsorgungshinweise, die möglicherweise auf bestimmten Einzelteilen vorhanden sind.

Umweltdeklaration

Die Umweltdeklaration zu diesen Geräten enthalten unter anderem mengenmäßige Angaben zu den verwendeten Materialien. Sie ist auf Verlangen über die Verkaufsstellen erhältlich.

Siemens Schweiz AG
Sektor Infrastructure & Cities
Building Technologies Division
Gubelstrasse 22
6301 Zug
Schweiz
Tel. +41 41-724 24 24
www.siemens.com/sbt

© 2011 Siemens Schweiz AG Änderungen vorbehalten